



No. 44

ROUTINE PROCEEDINGS

AND

ORDERS OF THE DAY

OF THE

LEGISLATIVE ASSEMBLY

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

SECOND SESSION — TWENTY-SEVENTH LEGISLATURE

Wednesday, April 10, 2013

PRAYERS

ROUTINE PROCEEDINGS

INTRODUCTION OF GUESTS

PRESENTING PETITIONS

READING AND RECEIVING PETITIONS

STATEMENTS BY MEMBERS

QUESTION PERIOD

MINISTERIAL STATEMENTS

INTRODUCTION OF BILLS

PRESENTING REPORTS BY STANDING AND SPECIAL COMMITTEES

ORDERS OF THE DAY

WRITTEN QUESTIONS (See Appendix A)

GOVERNMENT ORDERS

ADJOURNED DEBATES / DÉBATS AJOURNÉS

**Specified Bills: must be voted on before Completion Day / Projets de loi spécifiés: à être votés avant le jour d'achèvement*

1. On the proposed motion of the Hon. Mr. Marchuk:
That ***Bill No. 70 – The Education Amendment Act, 2012 (No. 2)** – be now read a second time.

Sur la motion proposée par l'hon. M. Marchuk:
Que le ***projet de loi n° 70 – Loi n° 2 de 2012 modifiant la Loi de 1995 sur l'éducation** – soit maintenant lu une deuxième fois.

(Ms. / Mme Chartier)
2. On the proposed motion of the Hon. Ms. Draude:
That ***Bill No. 78 – The Social Workers Amendment Act, 2012** – be now read a second time.

(Mr. Broten)
3. On the proposed motion of the Hon. Ms. Harpauer:
That ***Bill No. 77 – The Horse Racing Regulation Amendment Act, 2012** – be now read a second time.

(Mr. Nilson)
4. On the proposed motion of the Hon. Mr. Reiter:
That ***Bill No. 73 – The Municipalities Amendment Act, 2012** – be now read a second time.

(Ms. Sproule)
5. On the proposed motion of the Hon. Mr. Reiter:
That ***Bill No. 74 – The Cities Amendment Act, 2012** – be now read a second time.

(Mr. Forbes)
6. On the proposed motion of the Hon. Mr. Reiter:
That ***Bill No. 75 – The Northern Municipalities Amendment Act, 2012** – be now read a second time.

(Mr. Broten)
7. On the proposed motion of the Hon. Mr. Reiter:
That ***Bill No. 76 – The Municipal Board Amendment Act, 2012** – be now read a second time.

(Mr. Forbes)
8. On the proposed motion of the Hon. Mr. Boyd:
That ***Bill No. 80 – The Power Corporation Amendment Act, 2012** – be now read a second time.

(Mr. Broten)

9. On the proposed motion of the Hon. Mr. Boyd:
That **Bill No. 81 – The Global Transportation Hub Authority Act* – be now read a second time.
(Mr. Forbes)
10. On the proposed motion of the Hon. Mr. Boyd:
That **Bill No. 83 – The Foreign Worker Recruitment and Immigration Services Act* – be now read a second time.
(Mr. Forbes)
11. On the proposed motion of the Hon. Mr. Boyd:
That *Bill No. 86 – The Regulatory Modernization and Accountability Act* – be now read a second time.
(Mr. Nilson)
12. On the proposed motion of the Hon. Mr. Doherty:
That **Bill No. 89 – The Creative Saskatchewan Act* – be now read a second time.
(Mr. Nilson)
13. On the proposed motion of the Hon. Mr. Reiter:
That **Bill No. 90 – The Planning and Development Amendment Act, 2013* – be now read a second time.
(Mr. Forbes)

COMMITTEE OF FINANCE

Estimates:

Vote 10 Executive Council

SECOND READINGS / DEUXIÈME LECTURE

**Specified Bills: must be voted on before Completion Day / Projets de loi spécifiés: à être votés avant le jour d'achèvement*

1. *Bill No. 91 – The Saskatchewan Pension Plan Amendment Act, 2013 (No. 2)*
(Hon. Mr. Krawetz) PRINTED
RECOMMENDATION RECEIVED
2. *Bill No. 92 – The Pooled Registered Pension Plans (Saskatchewan) Act*
(Hon. Mr. Wyant) PRINTED
RECOMMENDATION RECEIVED
3. *Bill No. 93 – The Pooled Registered Pension Plans (Saskatchewan) Consequential Amendments Act, 2013*
Projet de loi n° 93 – Loi de 2013 portant modifications corrélatives à la loi intitulée The Pooled Registered Pension Plans (Saskatchewan) Act
(Hon. Mr. / L'hon. M. Wyant) PRINTED / IMPRIMÉ
RECOMMENDATION RECEIVED / RECOMMANDATION REÇUE

PRIVATE BILLS**SECOND READINGS**

1. *Bill No. 901 – The Orange Benevolent Society Repeal Act*

(Mr. Hart) PRINTED

2. *Bill No. 902 – The Lutheran Sunset Home of Saskatoon Amendment Act, 2013*

(Mr. Kirsch) PRINTED

APPENDIX A

The following questions were given notice on day no. 39 and are to be answered by day no. 44:

1. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 274:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the total number of Provincial Disaster Assistance Program claims for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

2. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 275:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the total number of claims that remain open and were filed in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

3. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 276:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the total amount outstanding for claims made in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

4. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 277:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the number of residential claims that remain open and were filed in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

5. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 278:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the total amount currently outstanding for residential claims made in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

6. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 279:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the number of business claims that remain open and were filed in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

7. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 280:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the total amount currently outstanding for business claims made in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

8. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 281:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the number of agricultural operation claims that remain open and were filed in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

9. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 282:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the total amount currently outstanding for agricultural operation claims made in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

10. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 283:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the number of non-profit organization claims that remain open and were filed in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

11. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 284:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the total amount currently outstanding for non-profit organization claims made in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

12. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 285:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the number of local authority claims that remain outstanding for claims filed in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

13. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 286:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the total amount currently outstanding for local authority claims made in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

14. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 287:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the number of regional parks claims that remain open and were filed in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

15. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 288:

To the Minister of Government Relations: (1) What is the total amount currently outstanding for regional parks claims made in the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

16. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 289:

To the Minister of Government Relations: (1) What was the average claim amount for a residential application for Provincial Disaster Assistance Program for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

17. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 290:

To the Minister of Government Relations: (1) What was the smallest claim amount for a residential application for Provincial Disaster Assistance Program for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

18. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 291:

To the Minister of Government Relations: (1) What was the average claim amount for a business application for Provincial Disaster Assistance Program for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

19. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 292:

To the Minister of Government Relations: (1) What was the smallest claim amount for a business application for Provincial Disaster Assistance Program for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

20. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 293:

To the Minister of Government Relations: (1) What was the average claim amount for an agricultural operation for Provincial Disaster Assistance Program for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

21. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 294:

To the Minister of Government Relations: (1) What was the smallest claim amount for an agricultural operation for Provincial Disaster Assistance Program for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

22. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 295:

To the Minister of Government Relations: (1) What was the smallest claim amount for a non-profit organization for Provincial Disaster Assistance Program for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

23. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 296:

To the Minister of Government Relations: (1) What was the average claim amount for a non-profit organization for Provincial Disaster Assistance Program for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

24. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 297:

To the Minister of Government Relations: (1) What was the smallest claim amount for a local authority for Provincial Disaster Assistance Program for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

25. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 298:

To the Minister of Government Relations: (1) What was the average claim amount for a local authority for Provincial Disaster Assistance Program for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

26. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 299:

To the Minister of Government Relations: (1) What was the smallest claim amount for a regional park for Provincial Disaster Assistance Program for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

27. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 300:

To the Minister of Government Relations: (1) What was the average claim amount for a regional park for Provincial Disaster Assistance Program for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

28. Ms. Sproule, to ask the government the following Question No. 301:

To the Minister of Government Relations: (1) What was the total number of Provincial Disaster Assistance Program claims for the year 2007? (2) 2008? (3) 2009? (4) 2010? (5) 2011? (6) 2012?

APPENDIX B

IN STANDING COMMITTEES

STANDING COMMITTEE ON CROWN AND CENTRAL AGENCIES

COMITÉ PERMANENT DES SOCIÉTÉS D'ÉTAT ET DES ORGANISMES CENTRAUX

Estimates:

Vote 13	Central Services
Vote 195	Change in Advances to Revolving Funds
Vote 175	Debt Redemption
Vote 18	Finance
Vote 12	Finance – Debt Servicing
Vote 82	Growth and Financial Security Fund
Vote 177	Interest on Gross Debt – Crown Enterprise Share
Vote 151	Municipal Financing Corporation of Saskatchewan
Vote 142	Saskatchewan Liquor and Gaming Authority
Vote 152	Saskatchewan Power Corporation
Vote 153	Saskatchewan Telecommunications Holding Corporation
Vote 140	Saskatchewan Water Corporation
Vote 150	SaskEnergy Incorporated
Vote 176	Sinking Fund Payments – Government Share

Supplementary Estimates:

Vote 18	Finance
Vote 152	Saskatchewan Power Corporation

Referred after Second Reading / Renvoyé après deuxième lecture:

**Specified Bills: must be voted on before Completion Day / Projets de loi spécifiés: à être votés avant le jour d'achèvement*

***Bill No. 45 – The Miscellaneous Statutes (Saskatchewan Telecommunications) Amendment Act, 2012**

(Hon. Mr. McMorris)

***Bill No. 46 – The Municipal Employees' Pension Amendment Act, 2012**

(Hon. Mr. Krawetz)

***Bill No. 69 – The Information Services Corporation Act**

(Hon. Mr. McMorris)

****Bill No. 82 – The Saskatchewan Pension Plan Amendment Act, 2012***

(Hon. Mr. Krawetz)

****Bill No. 71 – The Alcohol and Gaming Regulation Amendment Act, 2012***

****Projet de loi n° 71 – Loi de 2012 modifiant la Loi de 1997 sur la réglementation des boissons alcoolisées et des jeux de hasard***

(Hon. Ms. / L'hon. Mme Harpauer)

STANDING COMMITTEE ON THE ECONOMY

Estimates:

Vote 1	Agriculture
Vote 23	Economy
Vote 174	Economy (Lending and Investing Activities)
Vote 26	Environment
Vote 16	Highways and Infrastructure
Vote 17	Highways and Infrastructure Capital
Vote 84	Innovation Saskatchewan
Vote 35	Saskatchewan Research Council
Vote 86	SaskBuilds Corporation
Vote 87	Water Security Agency

Supplementary Estimates:

Vote 1	Agriculture
Vote 16	Highways and Infrastructure

Referred after Second Reading

**Specified Bills: must be voted on before Completion Day*

****Bill No. 47 – The Saskatchewan Watershed Authority Amendment Act, 2012***

(Hon. Mr. Cheveldayoff)

****Bill No. 48 – The Management and Reduction of Greenhouse Gases Amendment Act, 2012***

(Hon. Mr. Cheveldayoff)

****Bill No. 59 – The Animal Identification Amendment Act, 2012***

(Hon. Mr. Stewart)

****Bill No. 60 – The Animal Products Amendment Act, 2012***

(Hon. Mr. Stewart)

****Bill No. 49 – The Forestry Professions Amendment Act, 2012***

(Hon. Mr. Cheveldayoff)

****Bill No. 61 – The Railway Amendment Act, 2012***

(Hon. Mr. McMorris)

STANDING COMMITTEE ON HOUSE SERVICES**Estimates:**

Vote 76	Advocate for Children and Youth
Vote 34	Chief Electoral Officer
Vote 57	Conflict of Interest Commissioner
Vote 55	Information and Privacy Commissioner
Vote 21	Legislative Assembly
Vote 56	Ombudsman
Vote 28	Provincial Auditor

Supplementary Estimates:

Vote 76	Advocate for Children and Youth
---------	---------------------------------

STANDING COMMITTEE ON HUMAN SERVICES**Estimates:**

Vote 37	Advanced Education
Vote 169	Advanced Education (Lending and Investing Activities)
Vote 5	Education
Vote 32	Health
Vote 20	Labour Relations and Workplace Safety
Vote 36	Social Services

Supplementary Estimates:

Vote 37	Advanced Education
Vote 5	Education

Referred after Second Reading

**Specified Bills: must be voted on before Completion Day*

****Bill No. 50 – The Medical Profession Amendment Act, 2012***

(Hon. Mr. Duncan)

Bill No. 604 – The Public Health (Asbestos right-to-know) Amendment Act

(Mr. Broten)

****Bill No. 85 – The Saskatchewan Employment Act***

(Hon. Mr. Morgan)

****Bill No. 58 – The Workers' Compensation Act, 2012***

(Hon. Mr. Wyant)

STANDING COMMITTEE ON INTERGOVERNMENTAL AFFAIRS AND JUSTICE
COMITÉ PERMANENT DES AFFAIRES INTERGOUVERNEMENTALES ET DE LA JUSTICE

Estimates:

Vote 30	Government Relations
Vote 3	Justice
Vote 27	Parks, Culture and Sport

Supplementary Estimates:

Vote 30	Government Relations
Vote 3	Justice

Referred after Second Reading / Renvoyé après deuxième lecture:

**Specified Bills: must be voted on before Completion Day / Projets de loi spécifiés: à être votés avant le jour d'achèvement*

***Bill No. 51 – The Public Inquiries Act, 2012**

***Projet de loi n° 51 – Loi de 2012 sur les enquêtes publiques**

(Hon. Mr. / L'hon. M. Wyant)

***Bill No. 52 – The Public Inquiries Consequential Amendments Act, 2012**

(Hon. Mr. Wyant)

***Bill No. 54 – The Seizure of Criminal Property Amendment Act, 2012**

(Hon. Mr. Wyant)

***Bill No. 55 – The Consumer Protection and Business Practices Act**

(Hon. Mr. Wyant)

***Bill No. 56 – The Court of Appeal Amendment Act, 2012**

***Projet de loi n° 56 – Loi de 2012 modifiant la Loi de 2000 sur la Cour d'appel**

(Hon. Mr. / L'hon. M. Wyant)

***Bill No. 57 – The Condominium Property Amendment Act, 2012**

(Hon. Mr. Wyant)

***Bill No. 65 – The Securities Amendment Act, 2012 (No. 2)**

(Hon. Mr. Wyant)

***Bill No. 68 – The Justices of the Peace Amendment Act, 2012**

***Projet de loi n° 68 – Loi de 2012 modifiant la Loi de 1988 sur les juges de paix**

(Hon. Mr. / L'hon. M. Wyant)

***Bill No. 67 – The Community Planning Profession Act, 2012**

(Hon. Mr. Reiter)

***Bill No. 84 – The Common Business Identifiers Act**

(Hon. Mr. Wyant)

***Bill No. 79 – The Representation Act, 2012**

(Hon. Mr. Wyant)

**Bill No. 53 – The Miscellaneous Statutes Repeal Act, 2012 (No. 2)*

(Hon. Mr. Wyant)

**Bill No. 72 – The Traffic Safety Amendment Act, 2012*

(Hon. Ms. Harpauer)

**Bill No. 62 – The Parks Amendment Act, 2012 (No. 2)*

(Hon. Mr. Doherty)

**Bill No. 63 – The Regional Parks Act, 2012*

(Hon. Mr. Doherty)

**Bill No. 64 – The Regional Parks Consequential Amendments Act, 2012*

**Projet de loi n° 64 – Loi de 2012 portant modifications corrélatives à la loi intitulée The Regional Parks Act, 2012*

(Hon. Mr. / L'hon. M.Doherty)